

Visión

Guillermo Fernández

GUILLERMO FERNÁNDEZ (1932-2012). Poeta y traductor. Autor de *La palabra a solas* (1965), *La hora y el sitio* (1973) y *Bajo llave* (1983), entre otros libros de poesía. Tradujo más de cincuenta libros del italiano, sobre todo de poesía y narrativa. Recibió el Premio Jalisco de Literatura (1998). Perteneció al Sistema Nacional de Creadores. Recibió la condecoración por el Gobierno de la República de Italia con la Orden de Comendador (2000).



Visión

*Con la mirada fija
traspasando el cristal
de aquel vagón del Metro
¿qué mirabas?
¿El túnel alumbrado
por una luz de averno
en que nuestros destinos
fatalmente marchaban
en sentidos opuestos?
El tuyo ciertamente
hacia la soledad
que palia la compañía
de la joven edad.
El mío encaminado
hacia otra soledad
que ahora no remedia
ninguna compañía.*

*Algo de mí se fue contigo.
Algo de ti
encarna en el espacio
vacío del sillón
en que ahora te miro,
translúcida visión
tan cerca de mi mano.*
